

Bản án số: 37/2022/HS-PT  
Ngày 09-9-2022

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH CAO BẰNG**

**- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà:* Ông Mã Văn Quân.

*Các Thẩm phán:* Bà Nông Biên Hòa.

Ông Hoàng Văn Thụ.

**- Thư ký phiên toà:** Bà Bế Thị Hoa, Thư ký Toà án nhân dân tỉnh Cao Bằng.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cao Bằng tham gia phiên toà:**  
Bà Nông Diệu Linh, Kiểm sát viên

Ngày 09 tháng 9 năm 2022, tại trụ sở Toà án nhân dân tỉnh Cao Bằng xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 32/2022/TLPT-HS ngày 17 tháng 8 năm 2022 đối với bị cáo Nông Văn H do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án sơ thẩm số: 72/2022/HS-ST ngày 13 tháng 7 năm 2022 của Toà án nhân dân huyện TK, tỉnh Cao Bằng.

**- Bị cáo có kháng cáo:**

Họ và tên: **Nông Văn H**, sinh ngày 06 tháng 02 năm 1979 tại xã ĐQ, huyện HL, tỉnh Cao Bằng.

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: Xóm Đoàn Kết, xã ĐQ, huyện HL, tỉnh Cao Bằng; nghề nghiệp: trồng trọt; trình độ văn hoá: lớp 1/12 phổ thông; dân tộc: Tày; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nông Văn B, sinh năm 1943 và bà Nông Thị Đ, sinh năm 1947 (đều đã chết); có vợ là Nông Thị Ch, sinh năm 1977 và 01 con; tiền án, tiền sự: không có;

Nhân thân: Ngày 26-12-2014, Phòng Cảnh sát điều tra tội phạm về trật tự xã hội (PC14) Công an tỉnh Cao Bằng xử phạt vi phạm hành chính 1.000.000 đồng về hành vi đánh bạc; Ngày 26-02-2014, bị Toà án nhân dân huyện HL, tỉnh Cao Bằng xử phạt 10.000.000 đồng về tội đánh bạc theo quy định tại khoản 1 Điều 248 Bộ luật Hình sự năm 1999.

Bị cáo bị bắt, tạm giam từ ngày 27-3-2022 đến nay, hiện đang tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Cao Bằng; có mặt.

Ngoài ra, trong vụ án này còn có bị cáo Lê Văn Ph không kháng cáo, không bị kháng cáo, kháng nghị.

## NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 12 giờ 30 phút ngày 27 tháng 3 năm 2022, Đoàn Biên phòng Đàm Thủy chủ trì phối hợp với Phòng phòng chống ma túy và tội phạm Bộ Chỉ huy Bộ đội biên phòng tỉnh Cao Bằng; Công an xã ĐT, huyện TK, tỉnh Cao Bằng thực hiện nhiệm vụ tuần tra, kiểm soát tại xóm Lũng P, xã ĐT, huyện TK phát hiện Nông Văn H đang điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 11U1-138.60 nhãn hiệu HONDA lưu thông trên trục đường từ xóm Lũng P đến xóm Háng Thoang, xã ĐT, huyện TK, tỉnh Cao Bằng có biểu hiện nghi vấn. Tổ công tác tiến hành kiểm tra phát hiện trong túi quần bên trái phía trước H đang mặc có 02 gói ni lông màu đen, bên trong chứa chất bột màu trắng, H khai nhận là Heroine; trong túi quần bên phải phía trước có 01 (một) điện thoại di động màn hình cảm ứng, nhãn hiệu Sam sung màu vàng và số tiền 350.000 đồng. Tổ công tác tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, niêm phong vật chứng, tạm giữ đồ vật có liên quan theo quy định của pháp luật.

Qua khai thác nhanh, Nông Văn H khai nhận số ma túy trên H vừa mua với Lê Văn Ph, sinh năm 1998, trú tại xóm Lũng P, xã ĐT, huyện TK, tỉnh Cao Bằng với số tiền 2.600.000 đồng. Căn cứ vào lời khai của H, hồi 13 giờ 50 phút ngày 27-3-2022, tổ công tác tiếp tục thực hiện nhiệm vụ tuần tra, kiểm soát phát hiện Lê Văn Ph đang đứng cạnh đường thuộc xóm Lũng P, xã ĐT, huyện TK. Tiến hành kiểm tra phát hiện trong túi quần bên trái phía trước Ph đang mặc có 03 (ba) gói chứa chất bột màu trắng, Ph khai nhận là Heroine; trong túi quần bên phải có 01 (một) điện thoại di động không rõ nhãn hiệu, màn hình cảm ứng, màu bạc đã qua sử dụng, tổ công tác lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, niêm phong vật chứng, tạm giữ đồ vật liên quan để phục vụ công tác điều tra.

Ngày 29-3-2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện TK tiến hành mở niêm phong cân xác định khối lượng vật chứng, lấy mẫu giám định. Số chất bột màu trắng thu giữ của Nông Văn H có khối lượng 1,66 gam; số chất bột màu trắng thu giữ của Lê Văn Ph có khối lượng 2,00 gam. Tại Kết luận giám định số: 43/KL-KTHS ngày 12-4-2022 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: *“Hai mẫu chất bột màu trắng bên trong 02 (hai) phong bì niêm phong gửi giám định đều là Ma túy. Loại: Heroine”*.

Tại Cơ quan điều tra, Nông Văn H khai nhận: Bản thân sử dụng chất ma túy từ năm 2017, hình thức sử dụng là chích, mỗi ngày sử dụng tương đương số tiền 200.000 đồng. Khoảng 11 giờ ngày 27-3-2022, H gọi điện thoại cho Lê Văn Ph hỏi mua ma túy. Sau đó, H điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 11U1-138.60 đi từ nhà của mình đến nhà của Ph mua 02 (hai) gói ma túy với giá 2.600.000 đồng, trên đường về đến đầu cầu xóm Lũng P, xã ĐT, huyện TK thì bị lực lượng chức năng phát hiện bắt quả tang. Ngoài lần bị bắt quả tang thì ngày 25-3-2022,

H còn được mua với Phình 02 (hai) gói ma túy cũng với số tiền 2.600.000 đồng, mục đích H mua ma túy về sử dụng cho bản thân.

Lê Văn Ph khai nhận: Bản thân nghiện chất ma túy từ năm 2018, từ tháng 3-2022 Ph bắt đầu bán trái phép chất ma túy để kiếm lời. Trưa ngày 27-3-2022, Ph nhận được số điện thoại lạ gọi đến hỏi mua ma túy, sau đó Ph đi đến xóm Bản M, xã ĐT, huyện TK gặp một người đàn ông khoảng 35 tuổi, không biết tên và địa chỉ ở đường liên xóm Bản M mua 04 (bốn) gói ma túy với số tiền 4.400.000 đồng. Sau đó, Phình quay về nhà bán cho H 02 (hai) gói ma túy với số tiền 2.600.000 đồng, số ma túy còn lại chưa kịp sử dụng và bán thì bị lực lượng chức năng bắt quả tang. Ngoài ra, Phình cũng thừa nhận trưa ngày 25-3-2022 được bán ma túy cho H 02 (hai) gói với số tiền 2.600.000 đồng, địa điểm bán ma túy ngay tại nhà của Ph, trước khi mua ma túy H gọi điện thoại trước cho Ph rồi mới đến gặp trực tiếp để mua.

Tại Bản án sơ thẩm số: 72/2022/HS-ST ngày 13-7-2022 của Tòa án nhân dân huyện TK, tỉnh Cao Bằng đã quyết định:

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; Điều 38; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Nông Văn H phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”.

Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Nông Văn H 24 (hai mươi bốn) tháng tù, thời hạn chấp hành án phạt tù được tính từ ngày 27-3-2022.

Ngoài ra, Bản án còn quyết định xử lý vật chứng, nghĩa vụ chịu án phí và quyền kháng cáo của bị cáo.

Ngày 25-7-2022, bị cáo Nông Văn H kháng cáo xin giảm hình phạt.

\* Tại phiên tòa phúc thẩm:

Bị cáo Nông Văn H giữ nguyên kháng cáo xin giảm hình phạt và khai: Khoảng 11 giờ ngày 27-3-2022, H gọi điện thoại cho Lê Văn Ph hỏi mua ma túy, sau đó H điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 11U1-138.60 đến nhà của Phình mua 02 (hai) gói ma túy có khối lượng 1,66 gam với giá 2.600.000 đồng, trên đường đi về đến xóm Lũng P, xã ĐT, huyện TK thì bị lực lượng chức năng bắt quả tang. Ngày 25-3-2022, H cũng được mua với Phình 02 (hai) gói ma túy với số tiền 2.600.000 đồng mang về sử dụng cho bản thân.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Cao Bằng tham gia phiên tòa phát biểu quan điểm về việc giải quyết vụ án nhận định: Bản án sơ thẩm số: 72/2022/HS-ST ngày 13-7-2022 của Tòa án nhân dân huyện TK, tỉnh Cao Bằng tuyên bố bị cáo Nông Văn H phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”. Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo 24 tháng tù. Sau khi xét xử sơ thẩm, ngày 25-7-2022 bị cáo kháng cáo xin giảm hình phạt, đơn kháng cáo trong hạn luật định.

Trên cơ sở xem xét tài liệu, chứng cứ trong hồ sơ vụ án và lời khai bị cáo tại phiên tòa phúc thẩm, xác định Bản án sơ thẩm của Tòa án nhân dân huyện TK, tỉnh Cao Bằng xét xử bị cáo về tội danh và điều luật như trên là có căn cứ, đúng người, đúng tội. Bị cáo Nông Văn H kháng cáo trong hạn luật định nên kháng cáo của bị cáo là hợp lệ.

Về nội dung: Bản án sơ thẩm của Tòa án nhân dân huyện TK, tỉnh Cao Bằng đã xét xử bị cáo Nông Văn H về tội "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*", áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội. Bị cáo kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt, xét thấy cấp sơ thẩm đã áp dụng đầy đủ các tình tiết giảm nhẹ cho bị cáo và xử phạt mức án phù hợp. Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo không cung cấp được tài liệu, chứng cứ nào mới, do vậy không có căn cứ chấp nhận kháng cáo của bị cáo.

Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 1 Điều 355; Điều 356 của Bộ luật Tố tụng hình sự, không chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nông Văn H, giữ nguyên Bản án sơ thẩm số: 72/2022/HS-ST ngày 13-7-2022 của Tòa án nhân dân huyện TK, tỉnh Cao Bằng.

Bị cáo Nông Văn H không có không có lời bào chữa, không có ý kiến tranh luận.

Trong lời nói sau cùng, bị cáo mong được Hội đồng xét xử giảm hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Lời khai của bị cáo Nông Văn H tại phiên tòa phúc thẩm hoàn toàn phù hợp với các tài liệu, chứng cứ đã được thu thập có trong hồ sơ vụ án, kết quả tranh tụng tại phiên tòa, có đủ căn cứ kết luận: Do là người nghiện chất ma túy Heroine nên khoảng 11 giờ ngày 27-3-2022, H gọi điện thoại cho Lê Văn Ph hỏi mua ma túy, sau đó H điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 11U1-138.60 đi từ nhà của mình đến nhà của Lê Văn Ph mua được 02 (hai) gói ma túy có khối lượng 1,66 gam với giá 2.600.000 đồng, trên đường đi về đến xóm Lũng P, xã ĐT, huyện TK thì bị lực lượng chức năng bắt quả tang thu giữ toàn bộ vật chứng. Ngoài lần bị bắt quả tang, ngày 25-3-2022, H cũng được mua với Phình 02 (hai) gói ma túy với số tiền 2.600.000 đồng mang về sử dụng cho bản thân. Hành vi mua chất ma túy Heroine cất giấu vào trong túi quần để sử dụng của Nông Văn H đã phạm vào tội "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*". Do vậy, Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt bị cáo Nông Văn H về tội "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*" theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ pháp luật.

[2] Xét kháng cáo của bị cáo Nông Văn H.

Bị cáo Nông Văn H mặc dù không có tiền án, tiền sự nhưng có nhân thân xấu; bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng nào theo quy định tại khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự. Về tình tiết giảm nhẹ: Tòa án cấp sơ thẩm cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ "Người phạm tội thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải"; bị cáo là người dân tộc thiểu số cư trú ở vùng biên giới, nơi có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự và xử phạt bị cáo 24 tháng tù là có căn cứ. Tuy nhiên, sau khi bị bắt quả tang về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, bị cáo đã tích cực hợp tác với cơ quan có trách nhiệm trong việc phát hiện tội phạm, khai ra người đã bán ma túy cho mình để cơ quan chức năng bắt và xử lý theo quy định của pháp luật được hưởng thêm tình tiết giảm nhẹ "Người phạm tội tích cực hợp tác với cơ quan có trách nhiệm trong việc phát hiện tội phạm" quy định tại điểm t khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự nên chấp nhận kháng cáo và giảm hình phạt cho bị cáo.

[3] Về án phí: Do kháng cáo của bị cáo Nông Văn H được Hội đồng xét xử chấp nhận nên bị cáo không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

[4] Các quyết định khác của Bản án sơ thẩm không có kháng cáo, không bị kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Căn cứ vào điểm b khoản 1 Điều 355; điểm c khoản 1 Điều 357 của Bộ luật Tố tụng hình sự, chấp nhận kháng cáo của bị cáo Nông Văn H, sửa Bản án sơ thẩm số: 72/2022/HS-ST ngày 13-7-2022 của Tòa án nhân dân huyện TK, tỉnh Cao Bằng.

Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249; Điều 38; điểm s, t khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Nông Văn H 18 (mười tám) tháng tù về tội "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*". Thời hạn chấp hành án phạt tù tính từ ngày bị cáo bị bắt, tạm giam là ngày 27-3-2022.

2. Về án phí:

Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm h khoản 2 Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Nông Văn H không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các quyết định khác của Bản án sơ thẩm không có kháng cáo, không bị kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

**Nơi nhận:**

- VKSND tỉnh Cao Bằng;
- Phòng hồ sơ CA tỉnh;
- Sở tư pháp tỉnh Cao Bằng;
- Phòng KTNV & THA;
- TAND huyện TK;
- VKSND huyện TK;
- Công an huyện TK;
- Chi cục THADS huyện TK;
- Trại tạm giam CA tỉnh;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án;
- Lưu tòa Hình sự.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Mã Văn Quân**